

Angaben zum Auftraggeber

Name und Vorname oder Firmenbezeichnung - Cognome e nome oppure denominazione dell'azienda	
Straße/Platz - Via/Piazza	Nr.
PLZ - CAP	Ortschaft - Località
Provinz - Provincia	Staat - Paese
Telefon - Telefono	Handy -Cellulare
Email	
Mehrwertsteuernummer - Partita IVA	
↓↓↓↓↓↓↓↓ Nur für Kunden mit Firmensitz in Italien – Solo per clienti con sede in Italia ↓↓↓↓↓↓↓↓	
Empfängerkodex - Codice Destinatario	
Die Rechnung wird an den vom Kunden angegebenen Empfängerkodex gesendet. Wenn kein Empfängerkodex angegeben wird, wird die Rechnung an die PEC Adresse des Kunden gesendet.	
PEC	
Steuernummer - codice fiscale	
Geburtsort - luogo di nascita	Geboren am - nato il
Aufklärungsschreiben zur Verarbeitung personenbezogener Daten iSv Art. 13 Verordnung (EU) 2016/679	
<p>Der Verantwortlicher der Verarbeitung ist das Versuchszentrum Laimburg mit Rechtssitz in Laimburg 6, 39051 Pfatten (BZ) und kann kontaktiert werden unter: Tel: 0471 969500; E-Mail: Versuchszentrum@laimburg.it; PEC: laimburg.research@pec.prov.bz.it. Die Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten sind folgende: privacy@laimburg.it. Ihre Daten werden zwecks (i) Durchführung der Analysen (Rechtsgrundlage der Verarbeitung ist Art. 6 (1)(e) der Verordnung), (ii) Erfüllung der gesetzlichen Verpflichtungen (Rechtsgrundlage der Verarbeitung ist Art. 6(1)(c) der Verordnung). Nach Ihrer vorherigen Zustimmung wird das Versuchszentrum die bei der Probenahme gewonnenen Daten, im Rahmen weiterer Forschungsaktivitäten, die auch in Zusammenarbeit mit Dritten durchgeführt werden, nutzen. Die Stichprobendaten werden ohne direkten Bezug zu Ihren persönlichen Daten (z.B. Vor- und Zuname) und/oder der Katasterdaten, auf die sie sich beziehen, verwendet. Falls für Forschungszwecke notwendig können einfache Daten hinsichtlich der Parzellen, auf denen sich die Stichproben beziehen oder Daten hinsichtlich der Geolokalisierung an Dritte weitergegeben werden. Ihre Daten können an Wirtschafts- oder Steuerberater, Bank-, Kredit- oder Versicherungsanstalten und anderen öffentlichen Behörden übermittelt werden. Die Bereitstellung Ihrer personenbezogenen Daten für die oben genannten Zwecke ist freiwillig, aber in Ermangelung dieser ist es uns nicht möglich die Analysen durchzuführen. Ihre personenbezogenen Daten werden nur für den zum Erreichen der obengenannten Zwecke unbedingt notwendigen Zeitraum gespeichert. Davon ausgenommen sind längere Aufbewahrungs- bzw. Speicherfristen, die in geltenden Rechtsvorschriften vorgesehen sind. Sie haben jederzeit das Recht, beim Verantwortlichen den Zugang zu Ihren Daten sowie die Berichtigung oder Löschung der Daten zu beantragen. Sie haben außerdem das Recht, die Einschränkung der Verarbeitung zu verlangen oder sich der Verarbeitung der Daten zu widersetzen, sowie ihre Einwilligung jederzeit zu widerrufen. Sollten Sie der Ansicht sein, dass Ihre Daten unrechtmäßig bearbeitet wurden, haben Sie das Recht, bei der Aufsichtsbehörde eine Beschwerde einzureichen.</p>	
ZUSTIMMUNG ZUR VERWENDUNG VON STICHPROBENDATEN FÜR FORSCHUNGSZWECK	
<p>Zur Entwicklung von Verbesserungsmaßnahmen in den Bereichen der Südtiroler Land- und Forstwirtschaft, Agrar- und Lebensmittelwissenschaft möchte das Versuchszentrum die bei der Probenahme gewonnenen Daten, im Rahmen weiterer Forschungsaktivitäten, die auch in Zusammenarbeit mit Dritten durchgeführt werden, nutzen können. Die Stichprobendaten werden ohne direkten Bezug zu Ihren persönlichen Daten (z.B. Vor- und Zuname), auf die sie sich beziehen, verwendet. Falls für Forschungszwecke notwendig können Daten hinsichtlich der Parzellen, auf denen sich die Stichproben beziehen oder Daten hinsichtlich der Geolokalisierung an Dritte weitergegeben werden.</p> <p>Angesichts der oben genannten Ausführungen, der Unterfertigte</p> <p style="text-align: center;"><input type="checkbox"/> stimmt <input type="checkbox"/> stimmt nicht</p> <p>der Nutzung und/oder Weitergabe der von den Labors des Versuchszentrums Laimburg analysierten Probandendaten für weitere wissenschaftliche Untersuchungen im Land-, Forst-, Agrar- und Lebensmittelbereich, welche auch externe öffentliche oder private Subjekte miteinbeziehen können, zu.</p> <p>Datum: Unterschrift Kunde:</p>	

Auswahl Labor

Labor LAIMBURG

Ohne Spurenelemente

Labor FELDERER (Lana)

Preis inkl. Spurenelemente und Probeentnahme **66 € + MwSt.** Preis inkl. Probeentnahme und ohne Spurenelemente **61 € + MwSt.**

Mit Spurenelementen

Preis inkl. Spurenelemente und Probeentnahme **87 € + MwSt.**

Die Düngeempfehlung ist bei allen Laboren im Preis inbegriffen!

Angaben zu der Probe

Name Auftraggeber/in: _____ Ort : _____

Proben NR:

- Obstbau Weinbau Hausgarten Acker- u. Gemüsebau Wiese Sonstiges _____
 Ökologischer Anbau

Bezeichnung des Grundstückes (Schlag): _____ Fläche: _____ m²

Katastralgemeinde: _____ Grundparzellen Nr.: _____

Entnommene Schicht: Oberboden Tiefe: 0 - 10cm 0-20cm (Bez.: _____)

Beschreibung der Anlage: Meereshöhe: _____ Kulturart: _____

Sorte: _____ Unterlage: _____ Pflanzjahr: _____

- | | | | | |
|--------------------|--|---|---|---------------------------------------|
| Lage: | <input type="checkbox"/> eben | <input type="checkbox"/> leicht geneigt | <input type="checkbox"/> steil | |
| Boden: | <input type="checkbox"/> nicht steinig | <input type="checkbox"/> steinig | <input type="checkbox"/> flachgründig | <input type="checkbox"/> tiefgründig |
| Wasserhaushalt: | <input type="checkbox"/> trocken | <input type="checkbox"/> normalfeucht | <input type="checkbox"/> nass | <input type="checkbox"/> Staunässe |
| Bewässerung: | <input type="checkbox"/> keine | <input type="checkbox"/> Beregnung | <input type="checkbox"/> Tropfbewässerung | <input type="checkbox"/> andere _____ |
| Bodenpflege: | <input type="checkbox"/> Mulch+Herbizid | <input type="checkbox"/> mech. Bearbeitet | <input type="checkbox"/> ganzflächenbegrünt | |
| Wachstum: | <input type="checkbox"/> gering | <input type="checkbox"/> mittel | <input type="checkbox"/> stark | |
| Ertragserswartung: | _____ dt/ha oder | _____ t/ha oder | _____ kg/ 1000m ² | |
| Düngung: | <input type="checkbox"/> mineralisch | <input type="checkbox"/> Stallmist | <input type="checkbox"/> Jauche | <input type="checkbox"/> Gülle |
| | <input type="checkbox"/> organische Dünger _____ | | <input type="checkbox"/> Fertigation | <input type="checkbox"/> Kopfdüngung |

Grünland: Anzahl Schnitte: _____ Nachweide: ja nein Wirtschaftsdünger (m³/ha): _____

Ackerbau: Vorkultur: _____ Folgekultur: _____ Wirtschaftsdünger (m³/ha): _____

Proben NR:

- Obstbau Weinbau Hausgarten Acker- u. Gemüsebau Wiese Sonstiges _____
 Ökologischer Anbau

Bezeichnung des Grundstückes (Schlag): _____ Fläche: _____ m²

Katastralgemeinde: _____ Grundparzellen Nr.: _____

Entnommene Schicht: Oberboden Tiefe: 0-10cm bis 0-20cm (Bez.: _____)

Beschreibung der Anlage: Meereshöhe: _____ Kulturart: _____

Sorte: _____ Unterlage: _____ Pflanzjahr: _____

- | | | | | |
|--------------------|--|---|---|---------------------------------------|
| Lage: | <input type="checkbox"/> eben | <input type="checkbox"/> leicht geneigt | <input type="checkbox"/> steil | |
| Boden: | <input type="checkbox"/> nicht steinig | <input type="checkbox"/> steinig | <input type="checkbox"/> flachgründig | <input type="checkbox"/> tiefgründig |
| Wasserhaushalt: | <input type="checkbox"/> trocken | <input type="checkbox"/> normalfeucht | <input type="checkbox"/> nass | <input type="checkbox"/> Staunässe |
| Bewässerung: | <input type="checkbox"/> keine | <input type="checkbox"/> Beregnung | <input type="checkbox"/> Tropfbewässerung | <input type="checkbox"/> andere _____ |
| Bodenpflege: | <input type="checkbox"/> Mulch+Herbizid | <input type="checkbox"/> mech. Bearbeitet | <input type="checkbox"/> ganzflächenbegrünt | |
| Wachstum: | <input type="checkbox"/> gering | <input type="checkbox"/> mittel | <input type="checkbox"/> stark | |
| Ertragserswartung: | _____ dt/ha oder | _____ t/ha oder | _____ kg/ 1000m ² | |
| Düngung: | <input type="checkbox"/> mineralisch | <input type="checkbox"/> Stallmist | <input type="checkbox"/> Jauche | <input type="checkbox"/> Gülle |
| | <input type="checkbox"/> organische Dünger _____ | | <input type="checkbox"/> Fertigation | <input type="checkbox"/> Kopfdüngung |

Grünland: Anzahl Schnitte: _____ Nachweide: ja nein Wirtschaftsdünger (m³/ha): _____

Ackerbau: Vorkultur: _____ Folgekultur: _____ Wirtschaftsdünger (m³/ha): _____

Datum der Probenahme: _____

Unterschrift Auftraggeber/in: _____

Mit dieser Unterschrift erteile ich den Untersuchungsauftrag

Angaben zu der Probe

Name Auftraggeber/in: _____ Ort : _____

Proben NR:

- Obstbau Weinbau Hausgarten Acker- u. Gemüsebau Wiese Sonstiges _____
 Ökologischer Anbau

Bezeichnung des Grundstückes (Schlag): _____ Fläche: _____ m²

Katastralgemeinde: _____ Grundparzellen Nr.: _____

Entnommene Schicht: ▪ **Oberboden** **Tiefe:** **0 - 10cm** **0-20cm** (Bez.: _____)

Beschreibung der Anlage: Meereshöhe: _____ Kulturart: _____

Sorte: _____ Unterlage: _____ Pflanzjahr: _____

- | | | | | |
|--------------------|---------------------------|--------------------|------------------------------|----------------|
| Lage: | ▪ eben | ▪ leicht geneigt | ▪ steil | |
| Boden: | ▪ nicht steinig | ▪ steinig | ▪ flachgründig | ▪ tiefgründig |
| Wasserhaushalt: | ▪ trocken | ▪ normalfeucht | ▪ nass | ▪ Staunässe |
| Bewässerung: | ▪ keine | ▪ Beregnung | ▪ Tropfbewässerung | ▪ andere _____ |
| Bodenpflege: | ▪ Mulch+Herbizid | ▪ mech. Bearbeitet | ▪ ganzflächenbegrünt | |
| Wachstum: | ▪ gering | ▪ mittel | ▪ stark | |
| Ertragserswartung: | _____ dt/ha oder | _____ t/ha oder | _____ kg/ 1000m ² | |
| Düngung: | ▪ mineralisch | ▪ Stallmist | ▪ Jauche | ▪ Gülle |
| | ▪ organische Dünger _____ | | ▪ Fertigation | ▪ Kopfdüngung |

Grünland: Anzahl Schnitte: _____ Nachweide: ▪ ja ▪ nein Wirtschaftsdünger (m³/ha): _____

Ackerbau: Vorkultur: _____ Folgekultur: _____ Wirtschaftsdünger (m³/ha): _____

Proben NR:

- Obstbau Weinbau Hausgarten Acker- u. Gemüsebau Wiese Sonstiges _____
 Ökologischer Anbau

Bezeichnung des Grundstückes (Schlag): _____ Fläche: _____ m²

Katastralgemeinde: _____ Grundparzellen Nr.: _____

Entnommene Schicht: ▪ **Oberboden** **Tiefe:** **0-10cm** **bis 0-20cm** (Bez.: _____)

Beschreibung der Anlage: Meereshöhe: _____ Kulturart: _____

Sorte: _____ Unterlage: _____ Pflanzjahr: _____

- | | | | | |
|--------------------|---------------------------|--------------------|------------------------------|----------------|
| Lage: | ▪ eben | ▪ leicht geneigt | ▪ steil | |
| Boden: | ▪ nicht steinig | ▪ steinig | ▪ flachgründig | ▪ tiefgründig |
| Wasserhaushalt: | ▪ trocken | ▪ normalfeucht | ▪ nass | ▪ Staunässe |
| Bewässerung: | ▪ keine | ▪ Beregnung | ▪ Tropfbewässerung | ▪ andere _____ |
| Bodenpflege: | ▪ Mulch+Herbizid | ▪ mech. Bearbeitet | ▪ ganzflächenbegrünt | |
| Wachstum: | ▪ gering | ▪ mittel | ▪ stark | |
| Ertragserswartung: | _____ dt/ha oder | _____ t/ha oder | _____ kg/ 1000m ² | |
| Düngung: | ▪ mineralisch | ▪ Stallmist | ▪ Jauche | ▪ Gülle |
| | ▪ organische Dünger _____ | | ▪ Fertigation | ▪ Kopfdüngung |

Grünland: Anzahl Schnitte: _____ Nachweide: ▪ ja ▪ nein Wirtschaftsdünger (m³/ha): _____

Ackerbau: Vorkultur: _____ Folgekultur: _____ Wirtschaftsdünger (m³/ha): _____

Datum der Probenahme: _____

Unterschrift Auftraggeber/in: _____

Mit dieser Unterschrift erteile ich den Untersuchungsauftrag